



ANTRAG AUF MITGLIEDSCHAFT
CERERE PENTRU DOBÂNDIREA CALITĂȚII DE MEMBRU

Vorname + Nachname

Prenume + nume

Geburtsdatum

Data nașterii

Staatsangehörigkeit

Cetățenie

Anschrift

Adresa

Telefon

E-Mail

Firmenbezeichnung

Denumirea companiei

Firmenadresse

Adresa

Steuernummer, HRB

Cod fiscal, Nr. ORC

Bankkonto + Bank

Cont bancar + banca

Stellung im Unternehmen

Funcția în companie

Mitarbeiterzahl

Nr. angajați

Branche

Domeniul de activitate

*Hiermit beantrage ich mit heutigem Datum die Aufnahme in den
Prin prezenta solicit dobândirea calității de membru, cu data de astăzi, în*

**DEUTSCHSPRACHIGEN WIRTSCHAFTSKLUB NORDTRANSILVANIEN
CLUBUL OAMENILOR DE AFACERI DE LIMBĂ GERMANĂ DIN TRANSILVANIA DE NORD**

Ich

Subsemnatul/a

wünsche eine **Personenmitgliedschaft.**

*doresc dobândirea calității de **membru ca persoană fizică.***

Passnummer / Personenkennziffer

Număr de pașaport sau CNP

ODER / SAU

Florin Sabou – Vorstandsvorsitzender Erika Varga – stellvertretende Vorsitzende Daniel Metz - stellvertretender Vorsitzender
Claudia Indreica - Schriftführerin Miguel Palma – Kassenwart Sorana Cernea – Kassenprüferin

Ludger Thol – Ehrenpräsident Iulia Negrea – Geschäftsführerin

Steuernummer / CUI: 28354121 * Vereinsregister / Reg. As. IC 5716/CC/2011 * RO10BTRL01301205319919XX Banca Transilvania



Ich (Firmenvertreter)

Subsemnatul/a (reprezentantul firmei) _____

wünsche eine **Firmenmitgliedschaft**.

doresc dobândirea calității de **membru ca persoană juridică**.

Ich stimme der Zahlung des Klubbeitrages wie folgt zu (bitte ankreuzen):

Declar că sunt de acord cu plata cotizației, după cum urmează (vă rugăm bifați):

- | | | |
|---|--------------------|--------------------------|
| <input type="radio"/> Einzelunternehmen/PFA | 100,- Euro/Jahr/an | <input type="checkbox"/> |
| ODER / SAU | | |
| <input type="radio"/> Firmenmitgliedschaft/Membru persoană juridică | | |
| ▪ Firmen mit bis zu 3 Mitarbeitenden
<i>Firme cu până la 3 angajați</i> | 100,- Euro/Jahr/an | <input type="checkbox"/> |
| ▪ Firmen mit 4-20 Mitarbeitenden
<i>Firme cu 4 - 20 angajați</i> | 225,- Euro/Jahr/an | <input type="checkbox"/> |
| ▪ Firmen mit 21 - 100 Mitarbeitenden
<i>Firme cu 21 – 100 de angajați</i> | 350,- Euro/Jahr/an | <input type="checkbox"/> |
| ▪ Firmen mit über 100 Mitarbeitenden
<i>Firme cu peste 100 de angajați</i> | 425,- Euro/Jahr/an | <input type="checkbox"/> |

Verknüpfungspunkte zu Deutschland / deutschen Firmen / deutscher Sprache

Puncte de legătură cu Germania / firme germane / limba germană

Datum /Data _____

Unterschrift/Semnătura: _____

Stempel /Ștampila _____

Den Antrag bitte in Druckschrift ausfüllen und per E-Mail an julia.negrea@dwnt.ro zurücksenden.

Vă rugăm să completați cererea cu litere de tipar și să o trimiteți la adresa julia.negrea@dwnt.ro

Der Beitrag wird zum Wechselkurs der Rumänischen Nationalbank am Tag des Rechnungsdatums in Lei innerhalb von 10 Arbeitstagen nach Erhalt der Rechnung.

Cotizația se plătește în Lei, la cursul de schimb al BNR din ziua facturării, în decurs de 10 zile lucrătoare de la emiterea facturii

Vielen Dank für Ihren Antrag! Vă mulțumim!

Florin Sabou – Vorstandsvorsitzender Erika Varga – stellvertretende Vorsitzende Daniel Metz - stellvertretender Vorsitzender
Claudia Indreica - Schriftführerin Miguel Palma – Kassenwart Sorana Cernea – Kassenprüferin

Ludger Thol – Ehrenpräsident Iulia Negrea – Geschäftsführerin

Steuernummer / CUI: 28354121 * Vereinsregister / Reg. As. IC 5716/CC/2011 * RO10BTRL01301205319919XX Banca Transilvania



Deutschsprachiger Wirtschaftsclub Nord-Transilvanien

400499 Cluj-Napoca * Grigore Moisil 12 * M: 0040 740 710 175 * dwnt.klausenburg@yahoo.com * www.dwnt.ro

Ich erteile hiermit ausdrücklich und eindeutig meine Zustimmung für die Erhebung der personenbezogenen Daten durch den DEUTSCHSPRACHIGEN WIRTSCHAFTSKLUB NORDTRANSILVANIEN zwecks Eintragung als Mitglied des DWNT und Teilnahme an den vom DWNT organisierten Veranstaltungen für die zur Erfüllung der oben genannten Zwecke notwendige Dauer. Des Weiteren bin ich damit einverstanden, dass die während der Veranstaltungen erfolgten Aufnahmen (Fotos, Videos) nachträglich in den Sozialnetzwerken des DWNT veröffentlicht werden. Für die Ausübung jeglicher von der EU-Verordnung 2016/679 zum Datenschutz vorgesehenen Rechte schicken Sie uns bitte einen Antrag an dwnt.klausenburg@yahoo.com

Prin prezenta îmi exprim în mod expres și neechivoc acordul ca CLUBUL OAMENILOR DE AFACERI DE LIMBĂ GERMANĂ DIN TRANSILVANIA DE NORD, în conformitate cu prevederile legale, să-mi prelucreze și utilizeze datele cu caracter personal oferite mai sus, în scopul înscrierii în calitate de membru al Clubului și al participării la evenimentele acestuia, pe întreaga durată necesară realizării scopurilor mai sus menționate. În plus, sunt de acord ca la evenimentele Clubului să se realizeze fotografii care ulterior să fie postate pe rețelele de socializare ale Clubului. În cazul în care se dorește exercitarea oricărui drept prevăzut de Regulamentul (UE) 2016/679 privind protecția datelor, acest lucru se poate realiza printr-o cerere trimisă la adresa de e-mail dwnt.klausenburg@yahoo.com

Florin Sabou – Vorstandsvorsitzender **Erika Varga** – stellvertretende Vorsitzende **Daniel Metz** - stellvertretender Vorsitzender

Claudia Indreica - Schriftführerin **Miguel Palma** – Kassenwart **Sorana Cernea** – Kassenprüferin

Ludger Thol – Ehrenpräsident **Iulia Negrea** – Geschäftsführerin

Steuernummer / CUI: 28354121 * Vereinsregister / Reg. As. IC 5716/CC/2011 * RO10BTRL01301205319919XX Banca Transilvania